
資料便覽

有關港中醫院結業安排的報道摘要 (輯錄自 2012 年 6 月 18 日至 2012 年 7 月 3 日期間的本地新聞報道)

1. 背景

1.1 香港聖公會("聖公會")與租用其位於下亞厘畢道主教山地皮的港中醫院，因租務問題對簿公堂。高等法院在 2012 年 6 月 18 日裁決，判港中醫院敗訴，港中醫院須於 3 個月內交還地皮予聖公會。港中醫院其後在 2012 年 6 月 29 日宣布結業。港中醫院將會是香港首間結業的私營醫院。鑑於事件涉及病人利益，立法會衛生事務委員會將於 2012 年 7 月 10 日舉行的會議上，跟進上述事宜。為方便議員討論，本資料便覽旨在提供有關港中醫院結業的事件發展和社會所關注事項的報道摘要。

2. 港中醫院結業的事件發展

2.1 前任行政長官在 2009-2010 年度施政報告中，提出"保育中環"的構想，扭轉中環以商業發展為主的概念，透過降低發展密度及活化歷史建築，以保留歷史面貌及提供優質空間回應社會訴求。活化項目包括中環街市、美利大廈、中區政府合署、終審法院、中區警署建築群，以及荷里活道前警察宿舍。

2.2 為配合施政報告的"保育中環"大計，聖公會宣布耗資 7 億至 8 億港元，活化該會位於中環下亞厘畢道具有歷史價值的建築群，其中包括保留會督府、廣傑樓、聖保羅堂和馬田樓四座歷史建築，並將建築群內的神職人員宿舍及私營的港中醫院拆卸重建。神職人員宿舍的用途將維持不變，惟會加高至約 11 層至 13 層高；港中醫院拆卸後，將會發展成樓高 11 層的社區綜合大樓，提供醫療設施及老人中心等社區服務。聖公會其後修訂計劃，建議把該綜合大樓改作非牟利的私營醫院，主力發展老人醫療服務及癌症中心。

2.3 將被拆卸重建的港中醫院在 1966 年成立，並租用聖公會持有的下亞厘畢道 1B 號作醫院大樓，提供非牟利的醫療服務。根據聖公會的資料，聖公會早在 2009 年已通知港中醫院該地皮的發展計劃。雙方於 2009 年 6 月簽訂最後一份租約，租約為期兩年，港中醫院每月須繳租 26 萬 2,900 港元予聖公會。租約訂明，租約生效 9 個月後，雙方給予對方 3 個月的通知期，要求終止租約。聖公會在 2010 年 3 月通知港中醫院提早終止租約，希望港中醫院於同年 6 月 30 日交吉。聖公會同時按港中醫院的要求，將租金由 2010 年 3 月起下調三分之二至 8 萬多港元。

2.4 港中醫院未有如期遷出，聖公會將搬遷時限延至 2011 年 4 月。由於港中醫院在最後限期屆滿後仍未搬離，聖公會遂入稟高等法院要求港中醫院遷出，以及賠償逾期遷出所造成的租金損失。聖公會在 2011 年 7 月再次入稟高等法院，指出租約在 2011 年 6 月已屆滿，要求港中醫院遷出，並賠償直至交吉為止的租金損失。有關賠償額以港中醫院每月 26 萬 2,900 港元的租金計算。

2.5 高等法院就上述官司在 2012 年 6 月 12 日進行聆訊，並於 6 月 18 日裁決，頒令港中醫院於 3 個月內遷出，並於 28 日內支付聖公會逾 300 萬港元的欠租。港中醫院董事局在 6 月 20 日就高等法院的裁決召開會議，會議後決定不會提出上訴。由於未能安排醫院調遷，港中醫院將成為本港首間結業的私營醫院。港中醫院於 2012 年 6 月 25 日向衛生署提交初步結業安排的報告，而該院董事局在 2012 年 6 月 29 日決定於 9 月 3 日結束所有醫療服務，並在 2012 年 7 月 3 日通知員工有關決定。

3. 關注事項

處理病人資料及病歷

3.1 在處理病人的資料及病歷方面，代表港中醫院的**資深大律師李秋源**在高等法院答辯時指出，由於衛生署對醫院結業並沒有任何具體的指引，而中央病人病歷資料庫並未成立，港中醫院現時面對的最大問題，正是如何處理受影響病人的資料及病歷。

3.2 **港中醫院院長鄭俊豪**亦表示，院方現時最大的困難是如何在短時間內，通知過去 50 年來服務過的病人取回病歷；院方亦早已失去部分病人的聯絡資料。院方擔心，在醫院結業後，院方便無法在法律的保障下保存病人的紀錄。

3.3 **前任食物及衛生局局長周一嶽**指出，原則上所有病歷均須得到病人同意後才可處理，或銷毀或轉交予病人認為可付託的醫生、診所或醫院，故港中醫院在處理這方面的工作，應該不是一個難題。**衛生署**亦提醒港中醫院須遵守所有相關法例及實務守則，例如《個人資料(私隱)條例》及由香港醫務委員會發出的《香港註冊醫生專業守則》。**衛生署**亦會密切監察院方安排。

轉介病人

3.4 有關病人轉院的問題，**鄭俊豪**表示，港中醫院現時只有幾位長期病患者需要被轉介至其他醫院，院方將聯絡病人的家屬及主診醫生，與他們協商安排轉院事宜。**鄭俊豪**相信，即使目前私營醫院床位緊絀，港中醫院住院病人的家屬及主診醫生應有足夠時間，安排轉介病人至其他醫院。

3.5 **周一嶽**亦指出，港中醫院只有數十張病床，因港中醫院結業而受影響的病人人數應該不會很多。在有需要的情況下，港中醫院應把病人轉介至其他私營醫院。

照顧需要進行墮胎手術的病人

3.6 **港中醫院常務董事劉國霖**表示，港中醫院現時每年處理約 6 000 宗合法墮胎手術，約佔全港私營醫院墮胎手術的六成。**香港家庭計劃指導會(下稱"家計會")執行總監范瑩孫醫生**指出，該會每年轉介不少個案至港中醫院進行墮胎，因為港中醫院既有足夠床位，費用又較便宜。港中醫院結業後，現時獲轉介至港中醫院接受墮胎手術的婦女只有兩個選擇，分別是到收費昂貴的私營醫院及自行到公營醫院輪候相關的手術。

3.7 **有提供墮胎服務的私營醫院**則有不同的反應。有些私營醫院表示無意擴展現有的墮胎服務，亦未必會接受由港中醫院轉介的個案。但有些私營醫院表示，會在現有的服務範圍內，為有需要墮胎的人士作出安排及提供協助。

安排結業前的服務

3.8 **衛生署**指令港中醫院在正式結業前，只可提供已預約的服務，以及只能為接受日間護理、門診服務或短期治療(如小型手術)的病人提供服務，但該院須具備足夠人手、支援服務和設施，以確保病人安全。港中醫院亦須為現時仍然提供的服務，供應充足的醫療必需品，而一旦有主要職員離職、缺乏或沒有足夠支援服務或設施時，這些服務必須停止。**衛生署**亦會按照《醫院、護養院及留產院註冊條例》(香港法例第 165 章)為符合人手、房舍及設備條件的私營醫院註冊的要求，及《私家醫院、護養院及留產院實務守則》中良好的實務標準，密切監察港中醫院的運作。**鄭俊豪**指出，港中醫院主要為病人提供小手術，長期病人不多，亦無病人預約 3 個月後做手術，相信港中醫院的結業將不會造成混亂。

遣散員工

3.9 在員工遣散方面，**關注港中醫院重置小組的員工代表蕭樹寶**表示，港中醫院共有 110 多位員工，當中大部分在港中醫院工作逾 5 年，另有三至四成的員工更工作逾 10 年；文職人員(如會計及登記部門的員工)約佔整體員工的一半。**蕭樹寶**預料，港中醫院結業，這些文職人員將會最受影響，而護士及放射治療師等護理人員則會較易轉職。他希望院方可聯絡其他私營醫院，接收受影響的被遣散員工。

3.10 **鄭俊豪**重申，院方管理層承諾，一旦港中醫院結業，院方會按照勞工法例向員工支付遣散費。若院方有盈餘，更會發放特惠金給員工，並協助員工轉職至其他醫院。

資料研究部
2012年7月5日
電話：3919 3635

資料便覽為立法會議員及其轄下委員會而編製，它們並非法律或其他專業意見，亦不應以該等資料便覽作為上述意見。資料便覽的版權由立法會行政管理委員會(下稱"行政管理委員會")所擁有。行政管理委員會准許任何人士複製資料便覽作非商業用途，惟有關複製必須準確及不會對立法會構成負面影響，並須註明出處為立法會秘書處資料研究部，而且須將一份複製文本送交立法會圖書館備存。

參考資料

1. *Chapter: 486: Personal Data (Privacy) Ordinance*. Available from: [http://www.legislation.gov.hk/blis_pdf.nsf/6799165D2FEE3FA94825755E0033E532/B4DF8B4125C4214D482575EF000EC5FF/\\$FILE/CAP_486_e_b5.pdf](http://www.legislation.gov.hk/blis_pdf.nsf/6799165D2FEE3FA94825755E0033E532/B4DF8B4125C4214D482575EF000EC5FF/$FILE/CAP_486_e_b5.pdf) [Accessed July 2012].
2. Department of Health. (2010) *Code of Practice for Private Hospitals, Nursing Homes and Maternity Homes*. Available from: http://www.dh.gov.hk/english/main/main_orhi/files/code_english.pdf [Accessed July 2012].
3. GovHK. (2012a) *Press Releases: DH closely monitors closure arrangements of Hong Kong Central Hospital*. Available from: <http://www.info.gov.hk/gia/general/201206/19/P201206190611.htm> [Accessed July 2012].
4. GovHK. (2012b) *Press Releases: SFH on Hong Kong Central Hospital and influenza A (H5)*. Available from: <http://www.info.gov.hk/gia/general/201206/22/P201206220570.htm> [Accessed July 2012].
5. *Judgment: In The High Court of The Hong Kong Special Administrative Region Court of First Instance Action No 1183 of 2011 Between Hong Kong Sheng Kung Hui Foundation and The Hong Kong Central Hospital Limited*. HCA 1183/2011. Available from: http://legalref.judiciary.gov.hk/lrs/common/search/search_result_detail_frame.jsp?DIS=82267&QS=%2B&TP=JU [Accessed July 2012].
6. Medical Council of Hong Kong. (2009) *Code of Professional Conduct for the Guidance of Registered Medical Practitioners*. Available from: http://www.mchk.org.hk/Code_of_Professional_Conduct_2009.pdf [Accessed July 2012].
7. 慧科訊業有限公司：《立法會電子剪報服務》，2012年6月19日至2012年7月3日。